우리말 어휘의 시간을 읽다

# 세관

## 오늘의 뜻에서 옛 문헌까지




오늘의 뜻

관세청에 딸려 있는 기관의 하나. 비행장, 항만, 국경 지대에 설치되어 여행자들이 가지고 다니는 물품이나 수출입 화물에 대한 단속과 관세에 관한 일을 맡아본다.

| 문헌의 첫 기록 | 수록 용례 | 수록 내용 |
| --- | --- | --- |
| 19세기 | 6개 | 뜻 · 표기 · 문헌 |

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 11자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

# 우리가 알고있는 '세관'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

> 관세청에 딸려 있는 기관의 하나. 비행장, 항만, 국경 지대에 설치되어 여행자들이 가지고 다니는 물품이나 수출입 화물에 대한 단속과 관세에 관한 일을 맡아본다.

# 세관의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

세관의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

| 표기 · 근거 | 15세기 | 16세기 | 17세기 | 18세기 | 19세기 | 20세기 |
|---|---|---|---|---|---|---|
| **세관**<br>사전 표기 요약 | — | — | — | — | ●→ | ●→ |
| **셰관**<br>문헌 수록 표기 | — | — | — | — | ●→ | ●→ |
| **稅關**<br>문헌 수록 표기 | — | — | — | — | — | ●→ |

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 3종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. '현재'는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 세관
  19세기20세기현재
- 셰관
  19세기20세기
- 稅關

20세기

원자료의 전체 표기 목록 3종
셰관, 세관, 稅關

## 세관의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명
소제목은 읽기를 위한 편집 안내

### 옛 표기와 등장 시기

‘세관’은 19세기부터 한글로 표기된 ‘세관’으로 나타나고 20세기부터 한자로 표기된 ‘稅關’도 나타난다.

### 다른 언어와 한자음

‘세관’은 일본어에서 온 말이다. 19세기에 나타나는 ‘셰관’은 제1음절 ‘稅(세)’의 옛 한자음 ‘셰’를 따른 표기이다.

### 오늘의 형태로 이어진 과정

20세기까지 ‘세관’, ‘셰관’ 등 여러 형태가 쓰였으나 ‘세관’으로 굳어져 현재까지 이어진다.

## 문헌 속의 세관

전체 용례 6개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

**19세기** 셰관, 세관 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
셰관, 세관

출처 1897 독립신문 7월 8일 3면

용례 01

문헌 용례

상여금 주ᄂᆞᆫ 나라에셔 오ᄂᆞᆫ ᄉᆞ탕은 미국 셰관에셔 셰를 더 밧게 ᄆᆞ련ᄒᆞ엿다더라.

현대어 풀이

상여금 주는 나라에서 오는 사탕은 미국 세관에서 세를 더 받게 마련하였다더라.

출처 1898 독립신문 5월 24일 4면

용례 02

문헌 용례

란민들은 그것도 부죡히 넉혀셔 셰관과 화륜션 회샤 집들을 불살으고.

현대어 풀이

난민들은 그것도 부족하게 여겨서 세관과 기선, 회사 집들을 불사르고.

출처 1900 제국신문 6월 5일 3면

용례 03

문헌 용례

세관에셔 검역 위원이 검역을 맛치기ᄭᅡ지 ᄂᆡ항에 들어와셔 션ᄀᆡᆨ들과 션인의 상륙ᄒᆞᆷ을 금ᄒᆞᆫ다 ᄒᆞ엿다더라.

현대어 풀이

세관에서 검역 위원이 검역을 마치기까지 내항에 들어와서 선객들과 선인의 상륙함을 금한다 하였다더라.

## 20세기 셰관, 세관, 稅關 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

셰관, 세관, 稅關

출처 1902 신학월보 2:212

용례 04

문헌 용례

이곳은 싸메셕에셔 디즁히에 왕릐ᄒᆞᄂᆞᆫ 요히쳐가 되ᄂᆞᆫ 고로 셰관이 잇고.

현대어 풀이

이곳은 다마스쿠스에서 지중해에 왕래하는 요해처가 되는 고로 세관이 있고.

출처 1920 동아일보 8월 29일 4면

용례 05

문헌 용례

인제는 세관이 갓가워젓슨즉 마차를 좀 돌너 쉼여야 하겟다.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1921 조선일보 1월 28일 4면

용례 06

문헌 용례

最近 上海 稅關의 調査에 依ᄒᆞ면.

현대어 풀이

최근 상해 세관의 조사에 의하면.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

# 세관의 참고문헌

사전 편찬 참고자료


- 이한섭 2024 《용례 기반 일본어 유래 우리말 사전》 한국문화사

## 자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 세관의 뜻과 역사

# 한자 한눈에 보기



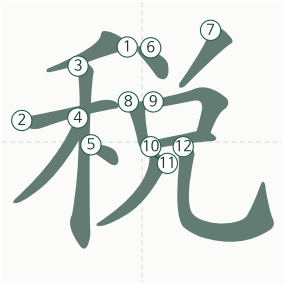
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

## 稅

뜻·음 세금 세

총 12획 · 부수 禾



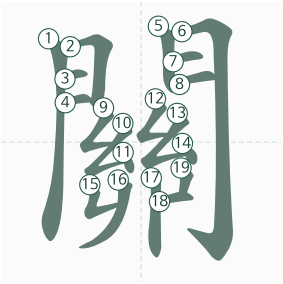
hanja.wordrow.kr/한자/稅/

## 關

뜻·음 관계할 관

총 19획 · 부수 門



hanja.wordrow.kr/한자/關/

## 最

뜻·음 가장 최

총 12획 · 부수 日





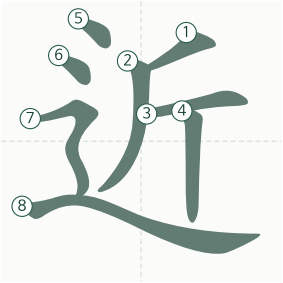

hanja.wordrow.kr/한자/最/

## 近

뜻·음 가까울 근

총 8획 · 부수 辶



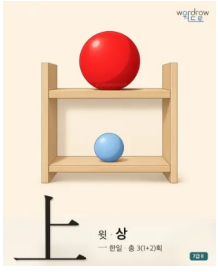



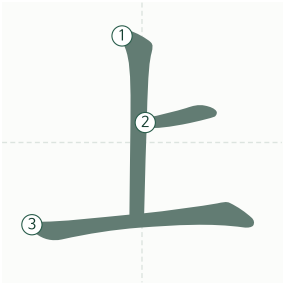
hanja.wordrow.kr/한자/近/

## 上

뜻·음 윗 상

총 3획 · 부수 一



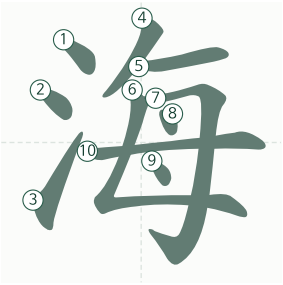
hanja.wordrow.kr/한자/上/

## 海

뜻·음 바다 해

총 10획 · 부수 水



hanja.wordrow.kr/한자/海/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

# 한자 한눈에 보기

2 / 2 · 11자

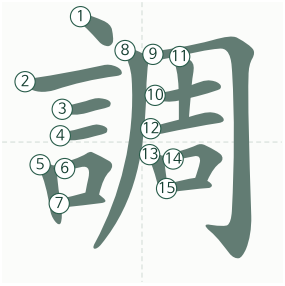
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

## 調

뜻·음 고를 조

총 15획 · 부수 言



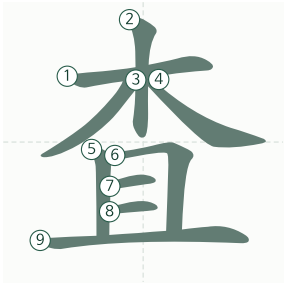
hanja.wordrow.kr/한자/調/

## 查

뜻·음 조사할 사

총 9획 · 부수 木



hanja.wordrow.kr/한자/查/

## 依

뜻·음 의지할 의

총 8획 · 부수 人





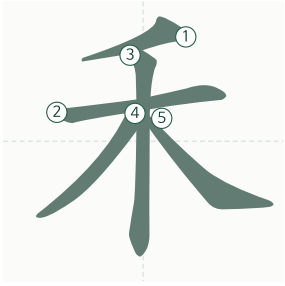

hanja.wordrow.kr/한자/依/

## 禾

뜻·음 벼 화

총 5획 · 부수 禾



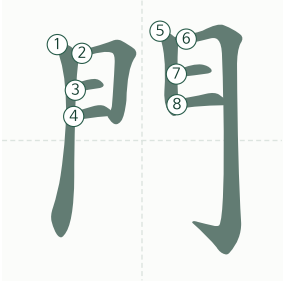
hanja.wordrow.kr/한자/禾/

## 門

뜻·음 문 문

총 8획 · 부수 門



hanja.wordrow.kr/한자/門/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.